

## II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

## ROZPORZĄDZENIA

## ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) NR 28/2012

z dnia 11 stycznia 2012 r.

**ustanawiające wymogi dotyczące świadectw przy przywozie do Unii oraz przy tranzycie przez jej terytorium niektórych produktów złożonych oraz zmieniające decyzję 2007/275/WE i rozporządzenie (WE) nr 1162/2009**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę Rady 97/78/WE z dnia 18 grudnia 1997 r. ustanawiającą zasady regulujące organizację kontroli weterynaryjnej produktów wprowadzanych do Wspólnoty z państw trzecich <sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 3 ust. 5,

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/99/WE z dnia 16 grudnia 2002 r. ustanawiającą przepisy sanitarne regulujące produkcję, przetwarzanie, dystrybucję oraz wprowadzanie produktów pochodzenia zwierzęcego przeznaczonych do spożycia przez ludzi <sup>(2)</sup>, w szczególności jej art. 8 ust. 5,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 853/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiające szczególne przepisy dotyczące higieny w odniesieniu do żywności pochodzenia zwierzęcego <sup>(3)</sup>, w szczególności jego art. 9 akapit pierwszy,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 854/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiające szczególne przepisy dotyczące organizacji urzędowych kontroli w odniesieniu do produktów pochodzenia zwierzęcego przeznaczonych do spożycia przez ludzi <sup>(4)</sup>, w szczególności jego art. 16 akapit pierwszy,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 882/2004 <sup>(5)</sup> Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie kontroli urzędowych przeprowadzanych w celu sprawdzenia zgodności z prawem paszowym lub żywnościowym oraz regulacjami dotyczącymi zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt, w szczególności jego art. 48 ust. 1 i art. 63 ust. 1 akapit pierwszy;

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Dyrektywa 97/78/WE stanowi, że państwa członkowskie prowadzą kontrole weterynaryjne produktów wprowadzanych do Unii z państw trzecich zgodnie z wspomnianą dyrektywą i z rozporządzeniem (WE) nr 882/2004.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 24 z 30.1.1998, s. 9.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 18 z 23.1.2003, s. 11.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 139 z 30.4.2004, s. 55.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 139 z 30.4.2004, s. 206.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 165 z 30.4.2004, s. 1.

dzianych do Unii z państw trzecich zgodnie z wspomnianą dyrektywą i z rozporządzeniem (WE) nr 882/2004.

(2) W rozporządzeniu (WE) nr 882/2004 ustanowiono ogólne zasady przeprowadzania kontroli urzędowych służących sprawdzeniu zgodności z przepisami mającymi na celu, w szczególności, zapobieganie zagrożeniom dla ludzi i zwierząt, eliminowanie tych zagrożeń lub ich ograniczanie do dopuszczalnych poziomów, bezpośrednio lub przez środowisko naturalne.

(3) W dyrektywie 2002/99/WE ustanowiono ogólne przepisy o wymaganiach zdrowotnych dla zwierząt regulujące wszystkie etapy produkcji, przetwarzania i dystrybucji w Unii oraz dotyczące wprowadzania z państw trzecich produktów pochodzenia zwierzęcego przeznaczonych do spożycia przez ludzi.

(4) W rozporządzeniu (WE) nr 853/2004 ustanowiono dla podmiotów prowadzących przedsiębiorstwa spożywcze szczególne przepisy dotyczące higieny w odniesieniu do żywności pochodzenia zwierzęcego. Artykuł 6 ust. 4 wspomnianego rozporządzenia stanowi, że przedsiębiorstwa sektora spożywczego sprowadzające żywność zawierającą zarówno produkty pochodzenia roślinnego, jak i przetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego (produkty złożone) zobowiązane są zapewnić, aby przetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego wchodzące w skład takiej żywności spełniały określone wymogi w zakresie zdrowia publicznego zawarte we wspomnianym rozporządzeniu. Ponadto rozporządzenie (WE) nr 853/2004 stanowi, że podmioty prowadzące przedsiębiorstwa spożywcze muszą być w stanie udowodnić spełnienie tego wymogu, np. przez przedstawienie właściwych dokumentów lub świadectw.

(5) Rozporządzenie (WE) nr 853/2004 stosuje się od dnia 1 stycznia 2006 r. Stosowanie niektórych z ustanowionych nim środków ze skutkiem natychmiastowym począwszy od wspomnianej daty, spowodowałyby jednak w pewnych przypadkach trudności natury praktycznej.

- (6) W związku z tym rozporządzenie (WE) nr 2076/2005<sup>(1)</sup> stanowi, że w drodze odstępstwa od art. 6 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 853/2004 przedsiębiorstwa sektora spożywczego sprowadzające żywność zawierającą produkty złożone są zwolnione z obowiązku określenia we wspomnianym artykule.
- (7) Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 1162/2009 z dnia 30 listopada 2009 r. ustanawiającym środki przejściowe do celów wykonania rozporządzeń (WE) nr 853/2004, (WE) nr 854/2004 oraz (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady<sup>(2)</sup> uchylono i zastąpiono rozporządzenie (WE) nr 2076/2005. Rozporządzenie (WE) nr 1162/2009 zawiera to samo odstępstwo od art. 6 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 853/2004, które zawarte było w rozporządzeniu (WE) nr 2076/2005.
- (8) Ponadto rozporządzenie (WE) nr 1162/2009 stanowi, że sprowadzane produkty złożone muszą być zgodne ze zharmonizowanymi przepisami unijnymi, w stosownych przypadkach, oraz z przepisami krajowymi stosowanymi przez państwa członkowskie w pozostałych przypadkach.
- (9) Rozporządzenie (WE) nr 1162/2009 stosuje się do dnia 31 grudnia 2013 r.
- (10) Decyzja Komisji 2007/275/WE z dnia 17 kwietnia 2007 r. dotycząca wykazu zwierząt i produktów mających podlegać kontroli w punktach kontroli granicznej na mocy dyrektyw Rady 91/496/EWG i 97/78/WE<sup>(3)</sup> stanowi, że niektóre produkty złożone podlegają kontroli weterynaryjnej przy przywozie do Unii. Zgodnie ze wspomnianą decyzją produkty złożone podlegające kontroli weterynaryjnej to wszystkie produkty, które zawierają przetworzone produkty mięsne, takie, w których przypadku połowę lub więcej składu produktu stanowi jakkolwiek przetworzony produkt pochodzenia zwierzęcego inny niż przetworzony produkt mięsny oraz takie, które nie zawierają przetworzonych produktów mięsnych i w których przypadku mniej niż połowę składu stanowi przetworzony produkt mleczny, o ile produkty końcowe nie spełniają określonych wymogów ustanowionych w decyzji 2007/275/WE.
- (11) Ponadto w decyzji 2007/275/WE ustanowiono określone wymogi dotyczące świadectw dołączanych do produktów złożonych podlegających kontroli weterynaryjnej. Zgodnie ze wspomnianą decyzją do wspomnianych powyżej produktów złożonych zawierających przetworzone produkty mięsne dołącza się przy ich wprowadzaniu do Unii odpowiednie świadectwo dotyczące produktów mięsnych, określone w przepisach Unii. Odpowiednie świadectwo, określone w przepisach Unii, towarzyszy przy wprowadzaniu do Unii także produktom złożonym zawierającym przetworzone produkty mleczne, podlegającym kontroli weterynaryjnej. Ponadto do produktów złożonych zawierających wyłącznie przetworzone produkty rybołówstwa lub produkty jajeczne, podlegających kontroli weterynaryjnej, dołącza się przy ich wprowadzaniu do Unii odpowiednie świadectwo określone w przepisach Unii lub, o ile świadectwo takie nie jest wymagane, dokument handlowy.
- (12) Produkty złożone podlegające kontroli weterynaryjnej na podstawie decyzji 2007/275/WE to produkty, które ze względu na swój charakter mogą stanowić większe zagrożenie dla zdrowia publicznego. Poziomy potencjalnego zagrożenia dla zdrowia publicznego różnią się zależnie od produktu pochodzenia zwierzęcego wchodzącego w skład produktu złożonego, od zawartości procentowej produktu pochodzenia zwierzęcego w produkcie złożonym, od zastosowanych wobec niego procesów obróbki, a także od stabilności przechowywania produktu złożonego.
- (13) W związku z tym właściwe jest, aby wymogi w zakresie zdrowia publicznego ustanowione w rozporządzeniu (WE) nr 853/2004 miały zastosowanie do takich produktów złożonych nawet przed wygaśnięciem odstępstwa określonego w rozporządzeniu (WE) nr 1162/2009.
- (14) W szczególności w niniejszym rozporządzeniu należy przewidzieć stosowanie świadectw zgodności z wymogami w zakresie zdrowia publicznego, takich jak te, o których mowa w rozporządzeniu (WE) nr 853/2004, w związku z przywozem produktów złożonych zawierających przetworzone produkty mięsne, produktów złożonych, w których przypadku produkty mleczne bądź przetworzone produkty rybołówstwa lub produkty jajeczne stanowią połowę lub więcej składu, a także produktów złożonych, które nie zawierają przetworzonych produktów mięsnych i w których przypadku przetworzone produkty mleczne stanowią mniej niż połowę składu, jeśli produkty końcowe nie cechują się stabilnością przechowywania w temperaturze otoczenia lub jeśli w trakcie produkcji ewidentnie nie podlegały pełnemu procesowi gotowania lub obróbki cieplnej w całej swojej substancji, przez co ewentualne produkty surowe nie uległy denaturacji.
- (15) W związku z tym w odniesieniu do takich produktów złożonych nie powinno być dłużej stosowane odstępstwo określone w rozporządzeniu (WE) nr 1162/2009.
- (16) Przepisy Unii określają już wymogi w zakresie zdrowia zwierząt dotyczące takich produktów złożonych. Zgodnie ze wspomnianymi wymogami takie produkty złożone należy w szczególności przywozić tylko z zatwierdzonych państw trzecich.
- (17) W niniejszym rozporządzeniu powinien zostać określony odpowiedni wzór świadectwa weterynaryjnego potwierdzającego, że takie produkty złożone przywożone do Unii są zgodne z wymogami w zakresie zdrowia publicznego i zdrowia zwierząt. W związku z tym w odniesieniu do takich produktów złożonych nie powinny dłużej mieć zastosowania wymogi w zakresie świadectw określone w decyzji 2007/275/WE.
- (18) W przypadku pozostałych produktów złożonych, których połowę lub więcej składu stanowią produkty pochodzenia zwierzęcego inne niż produkty mleczne bądź produkty rybołówstwa lub produkty jajeczne, nadal powinny być stosowane wymogi w zakresie świadectw określone decyzją 2007/275/WE. W celu uproszczenia i zwiększenia przejrzystości prawodawstwa unijnego właściwe jest jednak uwzględnienie wspomnianych wymogów w zakresie świadectw w niniejszym

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 338 z 22.12.2005, s. 83.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 314 z 1.12.2009, s. 10.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 116 z 4.5.2007, s. 9.

rozporządzeniu, dzięki czemu główne zasady odnoszące się do świadectw dotyczących produktów złożonych będą zawarte w jednym akcie.

- (19) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 2007/275/WE oraz rozporządzenie (WE) nr 1162/2009.
- (20) Ze względów związanych ze zdrowiem zwierząt należy ustalić zasady odnoszące się do świadectwa i szczególnych warunków tranzytu przez terytorium Unii. Takie warunki powinny mieć jednak zastosowanie tylko do produktów złożonych zawierających przetworzone produkty mięsne lub przetworzone produkty mleczne.
- (21) Ze względu na położenie geograficzne Kaliningradu należy określić szczególne warunki tranzytu przez terytorium Unii przesyłek do Rosji i z Rosji, co dotyczy jedynie Litwy, Łotwy i Polski.
- (22) W celu uniknięcia zakłóceń w handlu należy dopuścić w okresie przejściowym użycie świadectw wydanych zgodnie z decyzją 2007/275/WE przed datą rozpoczęcia stosowania niniejszego rozporządzenia.
- (23) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Żywnościowego i Zdrowia Zwierząt,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

#### Artykuł 1

##### Przedmiot

W niniejszym rozporządzeniu ustanawia się zasady odnoszące się do świadectw dotyczących przesyłek niektórych produktów złożonych wprowadzanych do Unii z państw trzecich.

#### Artykuł 2

##### Definicje

Do celów niniejszego rozporządzenia stosuje się definicje zawarte w art. 2 decyzji 2007/275/WE.

#### Artykuł 3

##### Przywóz niektórych produktów złożonych

1. Przesyłki następujących produktów złożonych wprowadzanych do Unii muszą pochodzić z państw trzecich lub ich części, z których jest dozwolone wprowadzanie do Unii przesyłek produktów pochodzenia zwierzęcego zawartych w takich produktach złożonych, a produkty pochodzenia zwierzęcego używane do wytworzenia takich produktów złożonych muszą pochodzić z zakładów zgodnych z art. 6 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 853/2004:

- a) produkty złożone zawierające przetworzone produkty mięsne, o których mowa w art. 4 lit. a) decyzji 2007/275/WE;
- b) produkty złożone zawierające przetworzone produkty mleczne, o których mowa w art. 4 lit. b) i c) decyzji 2007/275/WE;

- c) produkty złożone, w których przypadku połowę lub więcej składu stanowią przetworzone produkty rybołówstwa lub produkty jajeczne, o których mowa w art. 4 lit. b) decyzji 2007/275/WE.

2. Przesyłkom produktów złożonych, o których mowa w ust. 1, musi towarzyszyć świadectwo weterynaryjne zgodne ze wzorem świadectwa weterynaryjnego zawartym w załączniku I, a także muszą być one zgodne z warunkami określonymi w takim świadectwie.

3. Przesyłki produktów złożonych, których połowę lub więcej składu stanowią produkty pochodzenia zwierzęcego inne niż produkty, o których mowa w ust. 1, muszą pochodzić z państw trzecich lub ich części, z których jest dozwolone wprowadzanie do Unii przesyłek produktów pochodzenia zwierzęcego zawartych w takich produktach złożonych, a przy ich wprowadzaniu do Unii musi być do nich dołączone odpowiednie świadectwo określone w przepisach Unii dla takich produktów pochodzenia zwierzęcego lub, o ile świadectwo takie nie jest wymagane, dokument handlowy.

#### Artykuł 4

##### Tranzyt i przechowywanie niektórych produktów złożonych

Wprowadzenie do Unii przesyłek zawierających produkty złożone, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i b), nieprzeznaczonych do przywozu do Unii, lecz do państwa trzeciego w drodze bezpośredniego tranzytu lub po okresie przechowywania w Unii zgodnie z art. 11, 12 lub 13 dyrektywy Rady 97/78/WE, jest dozwolone tylko wówczas, gdy przesyłki takie spełniają następujące warunki:

- a) pochodzą z państwa trzeciego lub jego części, z których jest dozwolone wprowadzanie do Unii przesyłek produktów pochodzenia zwierzęcego zawartych w takich produktach złożonych, a także spełniają warunki w zakresie właściwej obróbki takich produktów, określone w decyzji Komisji 2007/777/WE<sup>(1)</sup> oraz w rozporządzeniu Komisji (UE) nr 605/2010<sup>(2)</sup> w stosunku do odnośnego produktu pochodzenia zwierzęcego;
- b) towarzyszy im świadectwo weterynaryjne sporządzone zgodnie ze wzorem świadectwa weterynaryjnego określonym w załączniku II;
- c) odpowiadają szczególnym wymogom w zakresie zdrowia zwierząt dotyczącym przywozu do Unii produktów pochodzenia zwierzęcego zawartych w odnośnych produktach złożonych, zgodnie z poświadczeniem zdrowia zwierząt znajdującym się w świadectwie weterynaryjnym, o którym mowa w lit. b);
- d) są zakwalifikowane jako dopuszczone do tranzytu, w tym, w odpowiednich przypadkach, do przechowywania, we wspólnym weterynaryjnym dokumencie wejścia, o którym mowa w art. 2 ust. 1 rozporządzenia Komisji (WE) nr 136/2004<sup>(3)</sup>, podpisanym przez urzędowego lekarza weterynarii w punkcie kontroli granicznej wprowadzenia do Unii.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 312 z 30.11.2007, s. 49.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 175 z 10.7.2010, s. 1.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 21 z 28.1.2004, s. 11.

## Artykuł 5

**Odstępstwo dotyczące tranzytu przesyłek pochodzących z Rosji i w drodze do Rosji**

1. W drodze odstępstwa od przepisów art. 4, w Unii, w ruchu drogowym lub kolejowym między wyznaczonymi punktami kontroli granicznej na Łotwie, Litwie i w Polsce wymienionymi w decyzji Komisji 2009/821/WE<sup>(1)</sup>, zezwala się na tranzyt przesyłek produktów złożonych, o których mowa w art. 3, pochodzących z Rosji i w drodze do Rosji, bezpośrednio lub przez terytorium innego państwa trzeciego z zastrzeżeniem spełnienia następujących warunków:

- a) w punkcie kontroli granicznej wprowadzenia do Unii służby weterynaryjne właściwego organu plombują przesyłkę plombą oznaczoną numerem seryjnym;
  - b) na każdej stronie dokumentów towarzyszących przesyłce, o których mowa w art. 7 dyrektywy 97/78/WE, urzędowy lekarz weterynarii właściwego organu odpowiedzialnego za punkt kontroli granicznej wprowadzenia do Unii umieszcza stempel „WYŁĄCZNIE TRANZYT DO ROSJI PRZEZ TERYTORIUM UE”;
  - c) spełnione są wymogi proceduralne określone w art. 11 dyrektywy 97/78/WE;
  - d) przesyłka posiada poświadczenie dopuszczenia do tranzytu znajdujące się we wspólnym weterynaryjnym dokumencie wejścia, wystawione przez urzędowego lekarza weterynarii w punkcie kontroli granicznej wprowadzenia do Unii.
2. Zgodnie z art. 12 ust. 4 lub art. 13 dyrektywy 97/78/WE, na terytorium Unii nie zezwala się na rozładunek ani przechowywanie takich przesyłek.
3. Właściwy organ przeprowadza regularne kontrole w celu dopilnowania, aby liczba przesyłek oraz ilość produktów opuszczających terytorium Unii odpowiadały liczbie i ilości, które zostały wprowadzone.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 11 stycznia 2012 r.

## Artykuł 6

**Zmiana decyzji 2007/275/WE**

Skreśla się art. 5 decyzji 2007/275/WE.

## Artykuł 7

**Zmiana rozporządzenia (WE) nr 1162/2009**

W rozporządzeniu (WE) nr 1162/2009 art. 3 ust. 2 akapit pierwszy otrzymuje brzmienie:

„2. W drodze odstępstwa od art. 6 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 853/2004, przedsiębiorstwa sektora spożywczego importujące żywność zawierającą zarówno produkty pochodzenia roślinnego, jak i przetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego, inne niż te, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 28/2012<sup>(\*)</sup>, są zwolnione z obowiązku ustanowionego we wspomnianym artykule.

(\*) Dz.U. L 12 z 14.1.2012, s. 1.”

## Artykuł 8

**Przejściowy**

W okresie przejściowym trwającym do dnia 30 września 2012 r. przesyłki produktów złożonych, w odniesieniu do których przed dniem 1 marca 2012 r. wydano odpowiednie świadectwa zgodnie z art. 5 decyzji 2007/275/WE, mogą być nadal wprowadzane do Unii.

## Artykuł 9

**Wejście w życie i stosowanie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 marca 2012 r.

W imieniu Komisji  
José Manuel BARROSO  
Przewodniczący

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 296 z 12.11.2009, s. 1.

## ZAŁĄCZNIK I

**Wzór świadectwa weterynaryjnego do celów przywozu do Unii Europejskiej produktów złożonych przeznaczonych do spożycia przez ludzi**

PAŃSTWO

Świadectwo weterynaryjne dla UE

Część I: Dane przesyłki	I.1. Wysyłający Nazwa Adres Tel.		I.2. Numer referencyjny świadectwa	I.2.a.			
			I.3. Właściwy organ centralny				
			I.4. Właściwy organ lokalny				
	I.5. Odbiorca Nazwa Adres Kod pocztowy Tel.		I.6.				
	I.7. Państwo pochodzenia	Kod ISO	I.8. Region pochodzenia	Kod	I.9. Państwo przeznaczenia	Kod ISO	I.10.
	I.11. Miejsce pochodzenia		Numer zatwierdzenia		I.12.		
	Nazwa Adres		Numer zatwierdzenia				
	Nazwa Adres		Numer zatwierdzenia				
	I.13. Miejsce załadunku		I.14. Data wyjazdu				
	I.15. Środki transportu Samolot <input type="checkbox"/> Statek <input type="checkbox"/> Wagon kolejowy <input type="checkbox"/> Pojazd drogowy <input type="checkbox"/> Inny <input type="checkbox"/> Identyfikacja Dokumenty towarzyszące		I.16. Punkt kontroli granicznej wprowadzenia do UE				
		I.17.					
I.18. Opis towaru			I.19. Kod towaru (kod HS)				
			I.20. Ilość				
I.21. Temperatura produktu Otoczenie <input type="checkbox"/> Schłodzony <input type="checkbox"/> Mrożony <input type="checkbox"/>			I.22. Liczba opakowań				
I.23. Nr plomby/kontenera			I.24. Rodzaj opakowań				
I.25. Towar certyfikowany do Spożycia przez ludzi <input type="checkbox"/>							
I.26.			I.27. Przywóz lub dopuszczenie na terytorium UE <input type="checkbox"/>				
I.28. Oznakowanie towaru							
Zakład produkcyjny		Liczba opakowań		Rodzaj towaru		Masa netto	Numer partii

## PAŃSTWO

## Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi

Część II: Zaświadczenie	II. Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.																																														
		<p>Ja, niżej podpisany urzędowy lekarz weterynarii/urzędowy inspektor, niniejszym oświadczam, że:</p> <p>II.1 znane mi są odpowiednie przepisy rozporządzeń (WE) nr 178/2002, (WE) nr 852/2004 oraz (WE) nr 853/2004, w szczególności jego art. 6 ust. 1 lit. b) dotyczący pochodzenia produktów pochodzenia zwierzęcego użytych do wytworzenia produktów złożonych opisanych powyżej, a także zaświadczam, że produkty złożone opisane powyżej wytworzono zgodnie ze wspomnianymi przepisami, w szczególności że pochodzą z zakładów realizujących program oparty na zasadach HACCP zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 852/2004;</p> <p>II.2 produkty złożone opisane powyżej zawierają:</p> <p>(<sup>1</sup>) [II.2.A <b>produkty mięsne, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita</b> (<sup>2</sup>) w dowolnej ilości, spełniające wymogi w zakresie zdrowia zwierząt ustanowione w decyzji Komisji 2007/777/WE oraz zawierają następujące składniki mięsa spełniające wskazane poniżej kryteria:</p> <table border="1" data-bbox="320 584 1477 618"> <thead> <tr> <th data-bbox="320 584 544 618">Gatunek (A)</th> <th data-bbox="544 584 799 618">Obróbka (B)</th> <th data-bbox="799 584 1134 618">Pochodzenie (C)</th> <th data-bbox="1134 584 1477 618">Zatwierdzony(-e) zakład(-y) (D)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="320 667 544 831">(A) Wpisać kod odpowiedniego gatunku produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit, gdzie BOV = bydło gospodarskie (<i>Bos taurus</i>, <i>Bison bison</i>, <i>Bubalus bubalis</i> i ich krzyżówki); OVI = owce gospodarskie (<i>Ovis aries</i>) i kozy (<i>Capra hircus</i>); EQI = koniowate gospodarskie (<i>Equus caballus</i>, <i>Equus asinus</i> i ich krzyżówki), POR = świniowate gospodarskie (<i>Sus scrofa</i>); RM = króliki gospodarskie, PFG = drób i dzikie ptactwo utrzymywane w warunkach fermowych; RUF = zwierzęta nieudomowione utrzymywane w warunkach fermowych inne niż świniowate i nieparzystokopytne; RUW = dzikie zwierzęta nieudomowione inne niż świniowate i nieparzystokopytne; SUW = dzikie świniowate nieudomowione; EQW = dzikie nieparzystokopytne nieudomowione, WL = dzikie zającowate, WGB = dzikie ptactwo łowne.</td> <td data-bbox="544 667 799 831">(B) Wpisać A, B, C, D, E lub F dla wymaganej obróbki określonej i zdefiniowanej w części 2, 3 i 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.</td> <td data-bbox="799 667 1134 831">(C) Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit wyszczególniony w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE oraz, w przypadku regionalizacji przewidzianej przez przepisy unijne w odniesieniu do odpowiednich składników mięsa, regionu, wyszczególniony w części 1 załącznika II do decyzji 2007/777/WE. Państwo pochodzenia produktu mięsnego musi być takie samo, jak państwo wywozu podane w rubryce 1.7.</td> <td data-bbox="1134 667 1477 831">(D) Wpisać numer zatwierdzenia UE zakładów pochodzenia produktów mięsnych, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit zawartych w produkcie złożonym.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 831 544 1234">(E) Jeśli zawierają materiał pochodzący z bydła, owiec lub kóz, świeże mięso lub jelita wykorzystywane w przygotowaniu produktów mięsnych lub przetworzone jelita, podlegają następującym warunkom w zależności od kategorii ryzyka wystąpienia BSE, do której zaklasyfikowane jest państwo pochodzenia:</td> <td data-bbox="544 831 799 1234"></td> <td data-bbox="799 831 1134 1234"></td> <td data-bbox="1134 831 1477 1234"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1234 544 1346"><sup>(1)</sup> (E.1) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:</td> <td data-bbox="544 1234 799 1346"></td> <td data-bbox="799 1234 1134 1346"></td> <td data-bbox="1134 1234 1477 1346"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1346 544 1402">(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o znikomym ryzyku wystąpienia BSE;</td> <td data-bbox="544 1346 799 1402"></td> <td data-bbox="799 1346 1134 1402"></td> <td data-bbox="1134 1346 1477 1402"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1402 544 1514">(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, urodziły się, były nieprzerwanie chowane oraz zostały poddane ubojowi w państwie o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, a także zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;</td> <td data-bbox="544 1402 799 1514"></td> <td data-bbox="799 1402 1134 1514"></td> <td data-bbox="1134 1402 1477 1514"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1514 544 1570"><sup>(1)</sup> (3) jeśli w danym państwie lub regionie wystąpiły rodzime przypadki BSE:</td> <td data-bbox="544 1514 799 1570"></td> <td data-bbox="799 1514 1134 1570"></td> <td data-bbox="1134 1514 1477 1570"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1570 544 1682"><sup>(1)</sup> a) zwierzęta urodziły się po terminie wprowadzenia zakazu skarmiania przeżuwaczy mączką mięsno-kostną i skwar-kami pochodzącymi od przeżuwaczy; lub</td> <td data-bbox="544 1570 799 1682"></td> <td data-bbox="799 1570 1134 1682"></td> <td data-bbox="1134 1570 1477 1682"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1682 544 1794"><sup>(1)</sup> b) produktów pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie wytworzono z materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001, ani z mięsa odkostnionego mechanicznie z kości bydła, owiec lub kóz.</td> <td data-bbox="544 1682 799 1794"></td> <td data-bbox="799 1682 1134 1794"></td> <td data-bbox="1134 1682 1477 1794"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1794 544 1883"><sup>(1)</sup> (E.2) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:</td> <td data-bbox="544 1794 799 1883"></td> <td data-bbox="799 1794 1134 1883"></td> <td data-bbox="1134 1794 1477 1883"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1883 544 1939">(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE;</td> <td data-bbox="544 1883 799 1939"></td> <td data-bbox="799 1883 1134 1939"></td> <td data-bbox="1134 1883 1477 1939"></td> </tr> <tr> <td data-bbox="320 1939 544 2018">(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;</td> <td data-bbox="544 1939 799 2018"></td> <td data-bbox="799 1939 1134 2018"></td> <td data-bbox="1134 1939 1477 2018"></td> </tr> </tbody> </table>	Gatunek (A)	Obróbka (B)	Pochodzenie (C)	Zatwierdzony(-e) zakład(-y) (D)	(A) Wpisać kod odpowiedniego gatunku produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit, gdzie BOV = bydło gospodarskie ( <i>Bos taurus</i> , <i>Bison bison</i> , <i>Bubalus bubalis</i> i ich krzyżówki); OVI = owce gospodarskie ( <i>Ovis aries</i> ) i kozy ( <i>Capra hircus</i> ); EQI = koniowate gospodarskie ( <i>Equus caballus</i> , <i>Equus asinus</i> i ich krzyżówki), POR = świniowate gospodarskie ( <i>Sus scrofa</i> ); RM = króliki gospodarskie, PFG = drób i dzikie ptactwo utrzymywane w warunkach fermowych; RUF = zwierzęta nieudomowione utrzymywane w warunkach fermowych inne niż świniowate i nieparzystokopytne; RUW = dzikie zwierzęta nieudomowione inne niż świniowate i nieparzystokopytne; SUW = dzikie świniowate nieudomowione; EQW = dzikie nieparzystokopytne nieudomowione, WL = dzikie zającowate, WGB = dzikie ptactwo łowne.	(B) Wpisać A, B, C, D, E lub F dla wymaganej obróbki określonej i zdefiniowanej w części 2, 3 i 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.	(C) Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit wyszczególniony w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE oraz, w przypadku regionalizacji przewidzianej przez przepisy unijne w odniesieniu do odpowiednich składników mięsa, regionu, wyszczególniony w części 1 załącznika II do decyzji 2007/777/WE. Państwo pochodzenia produktu mięsnego musi być takie samo, jak państwo wywozu podane w rubryce 1.7.	(D) Wpisać numer zatwierdzenia UE zakładów pochodzenia produktów mięsnych, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit zawartych w produkcie złożonym.	(E) Jeśli zawierają materiał pochodzący z bydła, owiec lub kóz, świeże mięso lub jelita wykorzystywane w przygotowaniu produktów mięsnych lub przetworzone jelita, podlegają następującym warunkom w zależności od kategorii ryzyka wystąpienia BSE, do której zaklasyfikowane jest państwo pochodzenia:				<sup>(1)</sup> (E.1) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:				(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o znikomym ryzyku wystąpienia BSE;				(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, urodziły się, były nieprzerwanie chowane oraz zostały poddane ubojowi w państwie o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, a także zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;				<sup>(1)</sup> (3) jeśli w danym państwie lub regionie wystąpiły rodzime przypadki BSE:				<sup>(1)</sup> a) zwierzęta urodziły się po terminie wprowadzenia zakazu skarmiania przeżuwaczy mączką mięsno-kostną i skwar-kami pochodzącymi od przeżuwaczy; lub				<sup>(1)</sup> b) produktów pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie wytworzono z materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001, ani z mięsa odkostnionego mechanicznie z kości bydła, owiec lub kóz.				<sup>(1)</sup> (E.2) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:				(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE;				(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;		
Gatunek (A)	Obróbka (B)	Pochodzenie (C)	Zatwierdzony(-e) zakład(-y) (D)																																														
(A) Wpisać kod odpowiedniego gatunku produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit, gdzie BOV = bydło gospodarskie ( <i>Bos taurus</i> , <i>Bison bison</i> , <i>Bubalus bubalis</i> i ich krzyżówki); OVI = owce gospodarskie ( <i>Ovis aries</i> ) i kozy ( <i>Capra hircus</i> ); EQI = koniowate gospodarskie ( <i>Equus caballus</i> , <i>Equus asinus</i> i ich krzyżówki), POR = świniowate gospodarskie ( <i>Sus scrofa</i> ); RM = króliki gospodarskie, PFG = drób i dzikie ptactwo utrzymywane w warunkach fermowych; RUF = zwierzęta nieudomowione utrzymywane w warunkach fermowych inne niż świniowate i nieparzystokopytne; RUW = dzikie zwierzęta nieudomowione inne niż świniowate i nieparzystokopytne; SUW = dzikie świniowate nieudomowione; EQW = dzikie nieparzystokopytne nieudomowione, WL = dzikie zającowate, WGB = dzikie ptactwo łowne.	(B) Wpisać A, B, C, D, E lub F dla wymaganej obróbki określonej i zdefiniowanej w części 2, 3 i 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.	(C) Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit wyszczególniony w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE oraz, w przypadku regionalizacji przewidzianej przez przepisy unijne w odniesieniu do odpowiednich składników mięsa, regionu, wyszczególniony w części 1 załącznika II do decyzji 2007/777/WE. Państwo pochodzenia produktu mięsnego musi być takie samo, jak państwo wywozu podane w rubryce 1.7.	(D) Wpisać numer zatwierdzenia UE zakładów pochodzenia produktów mięsnych, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit zawartych w produkcie złożonym.																																														
(E) Jeśli zawierają materiał pochodzący z bydła, owiec lub kóz, świeże mięso lub jelita wykorzystywane w przygotowaniu produktów mięsnych lub przetworzone jelita, podlegają następującym warunkom w zależności od kategorii ryzyka wystąpienia BSE, do której zaklasyfikowane jest państwo pochodzenia:																																																	
<sup>(1)</sup> (E.1) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:																																																	
(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o znikomym ryzyku wystąpienia BSE;																																																	
(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, urodziły się, były nieprzerwanie chowane oraz zostały poddane ubojowi w państwie o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, a także zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;																																																	
<sup>(1)</sup> (3) jeśli w danym państwie lub regionie wystąpiły rodzime przypadki BSE:																																																	
<sup>(1)</sup> a) zwierzęta urodziły się po terminie wprowadzenia zakazu skarmiania przeżuwaczy mączką mięsno-kostną i skwar-kami pochodzącymi od przeżuwaczy; lub																																																	
<sup>(1)</sup> b) produktów pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie wytworzono z materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001, ani z mięsa odkostnionego mechanicznie z kości bydła, owiec lub kóz.																																																	
<sup>(1)</sup> (E.2) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE z późniejszymi zmianami:																																																	
(1) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE;																																																	
(2) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego, zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;																																																	

## PAŃSTWO

## Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi

II. Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
<p>(3) zwierząt, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego przeznaczone na wywóz, nie poddano ubojowi, po ogłuszeniu, poprzez wstrzyknięcie gazu do jamy czaszki ani nie zabito z zastosowaniem tej samej metody, ani też nie poddano ich ubojowi, po ogłuszeniu, poprzez uszkodzenie tkanki ośrodkowego układu nerwowego za pomocą wydłużonego narzędzia w kształcie pręta, wprowadzonego do jamy czaszki;</p> <p><sup>(1)</sup><sup>(3)</sup> (4) produktów pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie wytworzono z materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001, ani z mięsa odkostnionego mechanicznie z kości bydła, owiec lub kóz.</p> <p><sup>(1)</sup><sup>(4)</sup> (5) w przypadku jelit pochodzących pierwotnie z państwa lub regionu o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, przywóz przetworzonych jelit podlega następującym warunkom:</p> <p>a) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o kontrolowanym ryzyku wystąpienia BSE;</p> <p>b) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego urodziły się, były nieprzerwanie chowane oraz zostały poddane ubojowi w państwie lub regionie o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, a także zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;</p> <p><sup>(1)</sup> c) jeśli jelita pochodzą z państwa lub regionu, w którym wystąpiły rodzime przypadki BSE:</p> <p><sup>(1)</sup> (i) zwierzęta urodziły się po terminie wprowadzenia zakazu skarmiania przeżuwaczy mączką mięsno-kostną i skwarkami pochodzącymi od przeżuwaczy; lub</p> <p><sup>(1)</sup> (ii) produkty pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie zawierają materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001, ani nie zostały z niego uzyskane.</p> <p><sup>(1)</sup> (E.3) odnośnie do przywozu z państw lub regionów o nieokreślonym ryzyku wystąpienia BSE, wymienionych w załączniku do decyzji Komisji 2007/453/WE:</p> <p>(1) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego nie były skarmiane mączką mięsno-kostną ani skwarkami pochodzącymi od przeżuwaczy oraz zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;</p> <p>(2) zwierząt, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego nie poddano ubojowi, po ogłuszeniu, poprzez wstrzyknięcie gazu do jamy czaszki ani nie zabito ich z zastosowaniem tej samej metody, a także nie poddano ich ubojowi, po ogłuszeniu, poprzez uszkodzenie tkanki ośrodkowego układu nerwowego za pomocą wydłużonego narzędzia w kształcie pręta, wprowadzonego do jamy czaszki;</p> <p><sup>(1)</sup><sup>(5)</sup> (3) produkty pochodzenia zwierzęcego, pochodzące od bydła, owiec i kóz, nie zostały uzyskane z:</p> <p>(i) materiału szczególnego ryzyka, zdefiniowanego w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001;</p> <p>(ii) tkanek układu nerwowego i limfatycznego odsloniętych podczas usuwania kości;</p> <p>(iii) mięsa odkostnionego mechanicznie z kości bydła, owiec i kóz;</p> <p><sup>(1)</sup><sup>(4)</sup> (4) w przypadku jelit pochodzących pierwotnie z państwa lub regionu o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, przywóz przetworzonych jelit podlega następującym warunkom:</p> <p>a) dane państwo lub region są sklasyfikowane zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 999/2001 jako państwo lub region o nieokreślonym ryzyku wystąpienia BSE;</p> <p>b) zwierzęta, z których uzyskano produkty pochodzenia bydłowego, owczego lub koziego urodziły się, były nieprzerwanie chowane oraz zostały poddane ubojowi w państwie lub regionie o znikomym ryzyku wystąpienia BSE, a także zostały poddane badaniu przedubojowemu i poubojowemu;</p> <p><sup>(1)</sup> c) jeśli jelita pochodzą z państwa lub regionu, w którym wystąpiły rodzime przypadki BSE:</p> <p><sup>(1)</sup> (i) zwierzęta urodziły się po terminie wprowadzenia zakazu skarmiania przeżuwaczy mączką mięsno-kostną i skwarkami pochodzącymi od przeżuwaczy; lub</p>		

## PAŃSTWO

## Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi

II.	Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
	<sup>(1)</sup> (ii) produkty pochodzenia bydłowego, owczego i koziego nie zawierają materiału szczególnego ryzyka, o którym mowa w załączniku V do rozporządzenia (WE) nr 999/2001 ani nie zostały z niego uzyskane.]		
<sup>(1)</sup> lub	[II.2.B przetworzone produkty mleczne <sup>(6)</sup> stanowiące połowę lub więcej produktu złożonego lub produkty mleczne niecechujące się stabilnością przechowywania w dowolnej ilości, które:		
	a) zostały wyprodukowane w zakładzie ..... (numer zatwierdzenia zakładów pochodzenia produktów mlecznych zawartych w produkcie złożonym, w chwili produkcji posiadających pozwolenie na wywóz produktów mlecznych do UE. Państwo pochodzenia produktów mlecznych musi być takie samo, jak państwo wywozu w rubryce 1.7)		
	Państwo pochodzenia podane w rubryce 1.7 musi być wymienione w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 605/2010, a zastosowana obróbka musi odpowiadać obróbce wskazanej we wspomnianym załączniku dla odnośnego państwa.		
	b) zostały wyprodukowane z mleka zwierząt:		
	(i) pod kontrolą urzędowych służb weterynaryjnych,		
	(ii) należących do gospodarstw, które nie podlegały ograniczeniom wynikającym z występowania pryszczycy lub księgosuszu, oraz		
	(iii) będących przedmiotem regularnych inspekcji weterynaryjnych w celu zapewnienia spełnienia przez te zwierzęta warunków dotyczących zdrowia zwierząt ustanowionych w rozdziale I sekcji IX załącznika III do rozporządzenia (WE) nr 853/2004 i dyrektywy 2002/99/WE;		
	c) są produktami mlecznymi wytworzonymi z surowego mleka		
	<sup>(1)</sup> [krów, owiec, kóz lub bawołów i przed przywozem na terytorium Unii Europejskiej były poddane bądź wytworzono je z mleka surowego, które poddano		
	<sup>(1)</sup> [pasteryzacji obejmującej jedną obróbkę cieplną wywołującą efekt cieplny co najmniej równoważny efektowi uzyskiwanemu w procesie pasteryzacji w temperaturze co najmniej 72 °C przez co najmniej 15 sekund i, w stosownych przypadkach, wystarczający do zapewnienia wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej stosowanym bezpośrednio po obróbce cieplnej.		
	<sup>(1)</sup> albo [procesowi sterylizacji w celu osiągnięcia wartości F <sub>0</sub> równej lub większej niż trzy;]		
	<sup>(1)</sup> albo [sterylizacji UHT w temperaturze co najmniej 135 °C w połączeniu z odpowiednim czasem przetrzymywania;]		
	<sup>(1)</sup> albo [pasteryzacji HTST w temperaturze 72 °C przez 15 sekund lub obróbce zapewniającej równoważny efekt pasteryzacji, stosowanej do mleka o pH niższym niż 7,0 z osiągnięciem, w stosownych przypadkach, wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej]		
	<sup>(1)</sup> albo [pasteryzacji HTST w temperaturze 72 °C przez 15 sekund lub obróbce zapewniającej równoważny efekt pasteryzacji, stosowanej dwukrotnie do mleka o pH równym lub większym niż 7,0, przy osiągnięciu, w stosownych przypadkach, wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej, po której następuje		
	<sup>(1)</sup> [obniżenie pH do wartości poniżej 6 przez godzinę;]		
	<sup>(1)</sup> albo [dodatkowe podgrzanie w temperaturze co najmniej 72 °C w połączeniu z suszeniem;]		
	<sup>(1)</sup> albo [zwierząt innych niż krowy, owce, kozy lub bawoły i przed przywozem na terytorium Unii Europejskiej były poddane, bądź wytworzono je z mleka surowego, które poddano		
	<sup>(1)</sup> [procesowi sterylizacji w celu osiągnięcia wartości F <sub>0</sub> równej lub większej niż trzy;]		
	<sup>(1)</sup> albo [sterylizacji UHT w temperaturze co najmniej 135 °C w połączeniu z odpowiednim czasem przetrzymywania;]		
	d) wyprodukowano dnia ..... lub między dniem .....		
	a dniem ..... <sup>(7)</sup> .]		



## PAŃSTWO

## Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi

II. Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
<sup>(1)</sup> lub [II.2.C przetworzone produkty rybołówstwa pochodzące z zatwierzonego zakładu nr <sup>(8)</sup> ..... znajdującego się w państwie <sup>(9)</sup> .....]		
<sup>(1)</sup> lub [II.2.D przetworzone produkty jajeczne pochodzące z zatwierzonego państwa <sup>(9)</sup> .....]		
<p><b>Uwagi</b></p> <p><b>Część I:</b></p> <p>— Rubryka I.7.: Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu złożonego zawierającego produkt mięsny, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita wyszczególnione w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE lub przetworzone produkty mleczne wyszczególnione w załączniku I do rozporządzenia Komisji (UE) nr 605/2010 lub przetworzone produkty rybołówstwa wyszczególnione w załącznikach I i II do decyzji Komisji 2006/766/WE lub przetworzone produkty jajeczne wyszczególnione w części 1 załącznika I do rozporządzenia Komisji (WE) nr 798/2008.</p> <p>— Rubryka I.11: Nazwa, adres i numer rejestracyjny/zatwierdzenia, jeśli jest dostępny, zakładów produkujących produkty złożone). Nazwa państwa pochodzenia, które musi być takie samo, jak państwo pochodzenia w rubryce 1.7.</p> <p>— Rubryka I.15: Numer rejestracyjny (wagony kolejowe lub kontener i pojazdy drogowe), numer lotu (samolot) albo nazwa (statek). W przypadku transportu w kontenerach w rubryce I.23 należy podać łączną liczbę kontenerów i ich numer rejestracyjny oraz, jeśli plomba ma numer seryjny, także ten numer. W przypadku rozładunku i ponownego załadunku wysyłający musi poinformować punkt kontroli granicznej wprowadzenia do Unii.</p> <p>— Rubryka I.19: Użyć właściwego kodu systemu zharmonizowanego (HS) Światowej Organizacji Celnej: kody następujących pozycji: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p> <p>— Rubryka I.20: Podać całkowitą masę brutto oraz całkowitą masę netto.</p> <p>— Rubryka I.23: W przypadku transportu w kontenerach lub skrzyniach podać numer kontenera i numer plomby (w stosownych przypadkach).</p> <p>— Rubryka I.28: Zakład produkcyjny: podać nazwę i numer zatwierdzenia (jeśli są dostępne) zakładów produkujących produkty złożone. Rodzaj towaru: w przypadku produktów złożonych zawierających produkty mięsne, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita, podać „produkt mięsny”, „przetworzone żołądki”, „pęcherze” lub „jelita”. W przypadku produktu złożonego zawierającego produkty mleczne – podać „produkt mleczny”. W przypadku produktu złożonego zawierającego przetworzone produkty rybołówstwa – podać, czy pochodzą z akwakultury czy z dzikich zwierząt. W przypadku produktu złożonego zawierającego produkty jajeczne – podać procentową zawartość jaj.</p> <p><b>Część II:</b></p> <p><sup>(1)</sup> Niepotrzebne skreślić.</p> <p><sup>(2)</sup> Produkty mięsne, określone w pkt 7.1 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004 oraz przetworzone żołądki, pęcherze i jelita, określone w pkt 7.9 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004, które zostały poddane jednej z obróbek określonych w części 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.</p> <p><sup>(3)</sup> W drodze odstępstwa od pkt 4 tusze, półtusze lub półtusze podzielone na nie więcej niż trzy części hurtowe oraz ćwierćtusze, niezawierające żadnego materiału szczególnego ryzyka poza kręgosłupem łącznie ze zwojami korzonków grzbietowych, mogą być przywożone.</p> <p>Jeśli usunięcie kręgosłupa nie jest wymagane, tusze i hurtowe części tusz bydlęcych zawierające kręgosłup oznakowuje się niebieskim paskiem na etykiecie, o której mowa w rozporządzeniu (WE) nr 1760/2000.</p> <p>W przypadku przywozu, w dokumencie, o którym mowa w art. 2 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 136/2004, podaje się liczbę tusz wołowych lub ich części hurtowych, z których nie jest wymagane usunięcie kręgosłupa, a także liczbę tych, z których nie jest wymagane usunięcie kręgosłupa.</p> <p><sup>(4)</sup> Stosuje się wyłącznie w przypadku przywozu przetworzonych jelit.</p> <p><sup>(5)</sup> W drodze odstępstwa od pkt 3 tusze, półtusze lub półtusze podzielone na nie więcej niż trzy części hurtowe oraz ćwierćtusze, niezawierające żadnego materiału szczególnego ryzyka poza kręgosłupem łącznie ze zwojami korzonków grzbietowych, mogą być przywożone.</p>		

## PAŃSTWO

## Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi

II. Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
<p>Jeśli usunięcie kręgosłupa nie jest wymagane, tusze lub części hurtowe tusz wołowych zawierające kręgosłup oznakowuje się wyraźnie widocznym niebieskim paskiem na etykiecie, o którym mowa w rozporządzeniu (WE) nr 1760/2000.</p> <p>W przypadku przywozu, w dokumencie, o którym mowa w art. 2 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 136/2004, umieszcza się szczegółowe informacje dotyczące liczby tusz wołowych lub ich części hurtowych, z których wymagane jest usunięcie kręgosłupa, a także liczby tych, z których nie jest wymagane usunięcie kręgosłupa.</p> <p>(<sup>6</sup>) Mleko surowe i produkty mleczne oznaczają mleko surowe i produkty mleczne przeznaczone do spożycia przez ludzi, określone w pkt 7.2 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004.</p> <p>(<sup>7</sup>) Data lub daty produkcji. Przywóz mleka surowego i przetworów mlecznych jest niedozwolony, jeśli zostały one uzyskane przed datą otrzymania pozwolenia na wywóz do Unii Europejskiej z państwa trzeciego lub jego części wymienionych w rubrykach I.7 i I.8 bądź w okresie stosowania przez Unię Europejską środków ograniczających skierowanych przeciw przywozowi mleka surowego i przetworów mlecznych z tego państwa trzeciego lub jego części.</p> <p>(<sup>8</sup>) Numer zakładu wytwarzającego produkty rybołówstwa, posiadającego zezwolenie na wywóz do UE.</p> <p>(<sup>9</sup>) Państwo pochodzenia, z którego jest dozwolony wywóz do UE.</p> <p>(<sup>10</sup>) W przypadku produktów złożonych zawierających tylko produkty jajeczne lub produkty rybołówstwa można przyjąć podpis urzędowego inspektora.</p> <p>— Kolor podpisu musi być inny niż koloru druku. Ta sama zasada dotyczy także pieczęci innych niż pieczęci tłoczone lub znaki wodne.</p>		
<p>Urzędowy lekarz weterynarii/Urzędowy inspektor (<sup>10</sup>)</p> <p>Imię i nazwisko (wielkimi literami):</p> <p>Data:</p> <p>Pieczęć:</p> <p>Kwalifikacje i tytuł:</p> <p>Podpis:</p>		

## ZAŁĄCZNIK II

**Wzór świadectwa weterynaryjnego do celów tranzytu przez Unię Europejską lub przechowywania na jej terenie produktów złożonych przeznaczonych do spożycia przez ludzi**

PAŃSTWO

Świadectwo weterynaryjne dla UE

Część I: Dane przesyłki	I.1. Wysyłający Nazwa  Adres  Tel.		I.2. Numer referencyjny świadectwa		I.2.a.		
			I.3. Właściwy organ centralny				
			I.4. Właściwy organ lokalny				
	I.5. Odbiorca Nazwa  Adres Kod pocztowy Tel.		I.6. Osoba odpowiedzialna za ładunek w UE Nazwa  Adres Kod pocztowy Tel.				
	I.7. Państwo pochodzenia	Kod ISO	I.8. Region pochodzenia	Kod	I.9. Państwo przeznaczenia	Kod ISO	I.10.
	I.11. Miejsce pochodzenia  Nazwa Adres  Nazwa Adres  Nazwa Adres		Numer zatwierdzenia  Numer zatwierdzenia  Numer zatwierdzenia		I.12. Miejsce przeznaczenia  Skład celny <input type="checkbox"/> Podmiot zaopatrujący statek <input type="checkbox"/>  Nazwa Adres  Kod pocztowy		Numer zatwierdzenia
	I.13. Miejsce załadunku		I.14. Data wyjazdu				
	I.15. Środki transportu  Samolot <input type="checkbox"/> Statek <input type="checkbox"/> Wagon kolejowy <input type="checkbox"/> Pojazd drogowy <input type="checkbox"/> Inny <input type="checkbox"/>  Identyfikacja Dokumenty towarzyszące		I.16. Punkt kontroli granicznej wprowadzenia do UE  I.17.				
	I.18. Opis towaru			I.19. Kod towaru (kod HS)			
						I.20. Ilość	
I.21. Temperatura produktu Otoczenie <input type="checkbox"/> Schłodzony <input type="checkbox"/> Mrożony <input type="checkbox"/>			I.22. Liczba opakowań				
I.23. Nr plomby/kontenera			I.24. Rodzaj opakowań				
I.25. Towar certyfikowany do Spożycia przez ludzi <input type="checkbox"/>							
I.26. Tranzyt przez UE do państwa trzeciego <input type="checkbox"/> Państwo trzecie		Kod ISO		I.27.			
I.28. Oznakowanie towaru  Zakład produkcyjny      Liczba opakowań      Rodzaj towaru      Masa netto      Numer partii							

## PAŃSTWO

Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi  
Tranzyt/Przechowywanie

## II. Informacje dot. zdrowia

II.a. Numer referencyjny świadectwa

II.b.

Ja, niżej podpisany urzędowy lekarz weterynarii/urzędowy inspektor, niniejszym oświadczam, że produkty złożone opisane powyżej zawierają:

(<sup>1</sup>) [II.1.A **produkty mięsne, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita** (<sup>2</sup>) w dowolnej ilości i że takie produkty mięsne, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita zostały wyprodukowane zgodnie z decyzją Komisji 2007/777/WE i zawierają następujące składniki mięsa oraz spełniają wskazane poniżej kryteria:

Gatunek (A)

Obróbka (B)

Pochodzenie (C)

(A) Wpisać kod odpowiedniego gatunku produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit, gdzie BOV = bydło gospodarskie (*Bos taurus*, *Bison bison*, *Bubalus bubalis* i ich krzyżówki); OVI = owce gospodarskie (*Ovis aries*) i kozy (*Capra hircus*); EQI = koniowate gospodarskie (*Equus caballus*, *Equus asinus* i ich krzyżówki), POR = świnowate gospodarskie (*Sus scrofa*); RM = króliki gospodarskie, PFG = drób i dzikie ptactwo utrzymywane w warunkach fermowych; RUF = zwierzęta nieudomowione utrzymywane w warunkach fermowych inne niż świnowate i nieparzystokopytne; RUW = dzikie zwierzęta nieudomowione inne niż świnowate i nieparzystokopytne; SUW = dzikie świnowate nieudomowione; EQW = dzikie nieparzystokopytne nieudomowione, WL = dzikie zającowate, WGB = dzikie ptactwo łowne..

(B) Wpisać A, B, C, D, E lub F dla wymaganej obróbki określonej i zdefiniowanej w części 2, 3 i 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.

(C) Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit, wyszczególniony w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE oraz, w przypadku regionalizacji przewidzianej przez przepisy unijne w odniesieniu do odpowiednich składników mięsa, regionu, wskazany w części 1 załącznika II do decyzji 2007/777/WE. Państwo pochodzenia produktu mięsnego musi być takie samo, jak państwo wywozu podane w rubryce 1.7.;

(<sup>1</sup>) lub [II.1.B **przetworzone produkty mleczne** (<sup>3</sup>) stanowiące połowę lub więcej produktu złożonego lub produkty mleczne niecechujące się stabilnością przechowywania w dowolnej ilości, które:

a) pochodzą z państwa podanego w rubryce 1.7, wymienionego w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 605/2010, a zastosowana obróbka musi odpowiadać obróbce wskazanej we wspomnianym wykazie dla odnośnego państwa. Państwo pochodzenia produktów mlecznych musi być takie samo, jak państwo wywozu w rubryce 1.7;

b) zostały wyprodukowane z mleka zwierząt:

(i) pod kontrolą urzędowych służb weterynaryjnych,

(ii) należących do gospodarstw, które nie podlegały ograniczeniom wynikającym z występowania pryszczycy lub księgosuszu, oraz

(iii) będących przedmiotem regularnych inspekcji weterynaryjnych w celu zapewnienia spełnienia przez te zwierzęta warunków dotyczących zdrowia zwierząt ustanowionych w rozdziale I sekcji IX załącznika III do rozporządzenia (WE) nr 853/2004 i dyrektywy 2002/99/WE;

c) są produktami mlecznymi wytworzonymi z mleka surowego

(<sup>1</sup>) [krów, owiec, kóz lub bawołów i przed przywozem na terytorium Unii Europejskiej były poddane, bądź wytworzono je z mleka surowego, które poddano

(<sup>1</sup>) [pasteryzacji obejmującej jedną obróbkę cieplną wywołującą efekt cieplny co najmniej równoważny efektowi uzyskiwanemu w procesie pasteryzacji w temperaturze co najmniej 72 °C przez co najmniej 15 sekund i, w stosownych przypadkach, wystarczający do zapewnienia wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej stosowanym bezpośrednio po obróbce cieplnej]

(<sup>1</sup>) albo [procesowi sterylizacji w celu osiągnięcia wartości F<sub>0</sub> równej lub większej niż trzy;]

(<sup>1</sup>) albo [sterylizacji UHT w temperaturze co najmniej 135 °C w połączeniu z odpowiednim czasem przetrzymywania;]

(<sup>1</sup>) albo [pasteryzacji HTST w temperaturze 72 °C przez 15 sekund, lub obróbce zapewniającej równoważny efekt pasteryzacji, stosowanej do mleka o pH niższym niż 7,0 z osiągnięciem, w stosownych przypadkach, wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej;]

(<sup>1</sup>) albo [pasteryzacji HTST w temperaturze 72 °C przez 15 sekund, lub obróbce zapewniającej równoważny efekt pasteryzacji, stosowanej dwukrotnie do mleka o pH równym lub większym niż 7,0, przy osiągnięciu, w stosownych przypadkach, wyniku negatywnego w badaniu na obecność fosfatazy alkalicznej, po której następuje

(<sup>1</sup>) [obniżenie pH do wartości poniżej 6 przez godzinę;]

(<sup>1</sup>) albo [dodatkowe podgrzanie w temperaturze co najmniej 72 °C w połączeniu z suszeniem;]

## PAŃSTWO

Produkty złożone przeznaczone do spożycia przez ludzi  
Tranzyt/Przechowywanie

II. Informacje dot. zdrowia	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
<p>(<sup>1</sup>) <i>albo</i> [zwierząt innych niż krowy, owce, kozy lub bawoły i przed przywozem na terytorium Unii Europejskiej były poddane, bądź wytworzono je z mleka surowego, które poddano</p> <p>(<sup>1</sup>) [procesowi sterylizacji w celu osiągnięcia wartości <math>F_0</math> równej lub większej niż trzy;]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>albo</i> [sterylizacji UHT w temperaturze co najmniej 135 °C w połączeniu z odpowiednim czasem przetrzymywania;]</p> <p>d) wyprodukowano dnia ..... lub między dniem ..... a dniem .....(<sup>4</sup>.)]</p>		
<p><b>Uwagi</b></p> <p><b>Część I:</b></p> <p>— Rubryka I.7.: Wpisać kod ISO państwa pochodzenia produktu mięsnego, przetworzonych żołądków, pęcherzy i jelit wyszczególniony w części 2 załącznika II do decyzji 2007/777/WE lub przetworzonego produktu mlecznego wyszczególniony w załączniku I do rozporządzenia Komisji (UE) nr 605/2010.</p> <p>— Rubryka I.11: Nazwa, i adres zakładów produkujących produkty złożone. Nazwa państwa pochodzenia, które musi być takie samo, jak państwo pochodzenia w rubryce 1.7. Numer zatwierdzenia nie jest dostępny.</p> <p>— Rubryka I.15: Numer rejestracyjny (wagony kolejowe lub kontener i pojazdy drogowe), numer lotu (samolot) albo nazwa (statek). W przypadku transportu w kontenerach, w rubryce I.23 należy podać łączną liczbę kontenerów i ich numer rejestracyjny oraz, jeśli plomba ma numer seryjny, także ten numer. W przypadku rozładunku i ponownego załadunku, wysyłający musi poinformować punkt kontroli granicznej wprowadzenia do Unii.</p> <p>— Rubryka I.19: Użyć właściwego kodu systemu zharmonizowanego (HS) Światowej Organizacji Celnej; kody następujących pozycji: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p> <p>— Rubryka I.20: Podać całkowitą masę brutto oraz całkowitą masę netto.</p> <p>— Rubryka I.23: W przypadku transportu w kontenerach lub skrzyniach podać numer kontenera i numer plomby (w stosownych przypadkach).</p> <p>— Rubryka I.28: Zakład produkcyjny: podać nazwę i numer zatwierdzenia, jeśli dostępny, zakładów produkujących produkty złożone. Rodzaj towaru: w przypadku produktów złożonych zawierających produkty mięsne, przetworzone żołądki, pęcherze i jelita podać „produkt mięsny”, „przetworzone żołądki”, „pęcherze” lub „jelita”. W przypadku produktu złożonego zawierającego produkty mleczne – podać „produkt mleczny”.</p> <p><b>Część II:</b></p> <p>(<sup>1</sup>) Niepotrzebne skreślić.</p> <p>(<sup>2</sup>) Produkty mięsne, określone w pkt 7.1 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004 oraz przetworzone żołądki, pęcherze i jelita, określone w pkt 7.9 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004, które zostały poddane jednej z obróbek określonych w części 4 załącznika II do decyzji 2007/777/WE.</p> <p>(<sup>3</sup>) Mleko surowe i produkty mleczne oznaczają mleko surowe i produkty mleczne przeznaczone do spożycia przez ludzi, określone w pkt 7.2 załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 853/2004.</p> <p>(<sup>4</sup>) Data lub daty produkcji. Przywóz mleka surowego i przetworów mlecznych jest niedozwolony, jeśli zostały one uzyskane przed datą otrzymania pozwolenia na wywóz do Unii Europejskiej z państwa trzeciego lub jego części wymienionych w rubrykach I.7 i I.8 bądź w okresie stosowania przez Unię Europejską środków ograniczających skierowanych przeciw przywozowi mleka surowego i przetworów mlecznych z tego państwa trzeciego lub jego części.</p> <p>— Kolor podpisu powinien być inny niż koloru druku. Ta sama zasada dotyczy także pieczęci innych niż pieczęci tłoczone lub znaki wodne.</p>		
<p>Urzędowy lekarz weterynarii/Urzędowy inspektor</p> <p>Imię i nazwisko (wielkimi literami):</p> <p>Data:</p> <p>Pieczęć:</p> <p>Kwalifikacje i tytuł:</p> <p>Podpis:</p>		